

Zouti Kominote Eta New York

Yon gid resous pou imigran Nouyòkè yo
Mas/Avril 2025



Kowalisyon Imigrasyon New York te devlope zouti sa a pou bay yon resous pou manm kominotè ak patnè ak alye nou yo ki travay avèk yo. Yo mete zouti sa a ajou regilyèman selon chanjman lwa ak règleman yo.

Dènye enfòmasyon ki te ajou sou: 04.22.2025

Kontni

• Sante	3
• Mizajou nan règleman imigrasyon	6
• Resous sou detansyon	8
• Resous fanmi	9
• Lekòl ak edikasyon	10
• Otonomizasyon finansye	11
• Demokrasi	12
• Konnen dwa ou yo	13
• Sekirite Kominotè	14
• Resous NYS	15



Asirans Sante

- Nouyòkè yo ka jwenn asirans sante piblik ak komèsyal atravè NY State of Health.
 - Si w kalifye pou Medicaid, Essential Plan, oswa Child Health Plus, enskripsyon an ouvè tout ane a.
 - Peryòd enskripsyon ouvè pou asirans sante komèsyal la fèmen kounye a.
- Kijan pou enskri
 - Jwenn asistans enskripsyon gratis nan men yon Navigatè, an pèsòn oswa pa telefòn. Jwenn yon Navigatè nan info.nystateofhealth.ny.gov/ipanavigatorsitelocations.
 - Rele Sant Sèvis Kliyan Eta Sante NY nan 1-855-355-5777 (TTY: 1-800-662-1220).
 - Sou entènèt nan nystateofhealth.ny.gov. Yon fonksyon chat disponib sou sitwèb la pandan èdtan sant sèvis kliyan yo pou ede w ranpli aplikasyon w lan.
 - Rezidan Vil Nouyòk: rele 311, voye tèks “CoveredNYC” nan 877-877, oswa vizite on.nyc.gov/healthinsurance pou jwenn èd ak resous adisyonèl.
- Jwenn enfòmasyon nan plizyè lang sou pwoteksyon sante nan info.nystateofhealth.ny.gov/InformationalMaterials

Kouvèti Sante elaji pou Benefisyè DACA yo

- Benefisyè DACA yo elijib kounye a pou pwoteksyon swen sante anba Lwa sou Swen Abòdab (ACA), ke yo rele tou Obamacare.
- Kouvèti sante elaji a gen ladan Plan Esansyèl la ak lòt Plan Sante Kalifye.
 - Si w kalifye pou Medicaid, Essential Plan, oswa Child Health Plus, enskripsyon ouvè pandan tout ane a.
- Pou w enskri, vizite nystateofhealth.ny.gov.
- Ka gen chanjman nan pwoteksyon sante pou moun ki se benefisyè DACA yo byento.
- Pou rete ajou sou chanjman yo, tcheke healthcare.gov oswa resous NYIC nan nyic.org/kyr.

Ekspansyon Kouvèti Plan esansyèl

- Apati Avril 2024, plis Nouyòkè pral elijib pou Plan Esansyèl la.
 - Ekspansyon an gen ladan rezidan New York ki gen revni jiska 250 pousan Liy Povrete Federal la.
 - Ekspansyon an gen ladan tou benefisyè Aksyon Difere pou Arive Timoun (DACA).
 - Si w enskri kounye a nan Plan Esansyèl la epi w ansent, w ap kapab rete enskri nan plan w ye kounye a, olye yo re-evalye w pou Medicaid.
- Pou aprann plis sou Plan Esansyèl la, vizite info.nystateofhealth.ny.gov/EssentialPlan.
- Pou aprann plis sou enskripsyon nan Essential Plan kòm yon benefisyè DACA, vizite on.ny.gov/41sKYcs

Kouvèti Medicaid pou imigran san papyè yo ki gen laj 65 ane oswa plis nan Eta New York

- Apati 1ye Janvyè 2024, imigran san papyè yo k ap viv nan Eta New York ki gen laj 65 ane oswa plis, epi ki satisfè sèten kondisyon revni, pral kalifye pou Medicaid konplè (kontrèman ak Medicaid ijans sèlman).
- Kijan pou enskri
 - Si w genyen Medicaid pou Ijans kounye a, ou ka tranzisyon nan Medicaid konplè lè w swiv enstriksyon ki nan lèt NY State of Health.
 - Ou ka chwazi tou pou kontinye resevwa sèlman Medicaid ijans.
 - Si ou pa gen asirans, epi ou poko genyen Medicaid pou Ijans, ou dwe aplike nan Depatman Sèvis Sosyal Lokal ou, oswa nan Administrasyon Resous Imèn Vil Nouyòk.
 - Si w bezwen asistans oswa si w gen kesyon, rele NY State of Health nan 1-855-355-5777. Asistans nan lang ki disponib.

Depistaj Kansè

- Depistaj kansè regilye ede jwenn kansè bonè lè li pi fasil pou trete.
- Pifò plan asirans sante kouvri depistaj kansè yo.
- Si ou pa gen asirans, NYS bay depistaj gratis pou kansè nan tete, nan kòl matris ak kolorektal.
- Pou plis enfòmasyon, vizite health.ny.gov/diseases/cancer/services



Vaksen kont COVID-19, Grip, ak RSV ki an sekirite ak efikas

- Kounye a gen yon vaksen COVID-19 2024-2025 ki ajou.
 - Vaksen COVID aktyalize a kouvri pifò nan tansyon viral aktyèl yo ke yo obsève nan New York ak Ozetazini.
 - Sant pou Kontwòl ak Prevansyon Maladi (CDC) rekòmande pou tout moun ki gen laj 6 mwa oswa plis pran youn nan vaksen ki ajou yo.
 - Sa gen ladann moun ki te pran yon vaksen COVID-19 AK moun ki te gen COVID-19 anvan.
 - Pou plis enfòmasyon sou vaksen COVID-19 2024-2025, vizite [cdc.gov/covid/vaccines](https://www.cdc.gov/covid/vaccines)
 - Pou jwenn vaksen ki ajou nan yon kote ki toupre w, vizite [vaccines.gov](https://www.vaccines.gov)
 - Si w gen sentòm COVID-19 oswa si w ekspozé, ou ta dwe fè tèst la.
 - Tès COVID-19 ka ede w deside kisa pou w fè lè w malad, tankou resevwa tretman bonè pou anpeche maladi grav oswa izole pou diminye risk pou maladi simaye.
 - Apati fen septanm 2024, fanmi ameriken yo pral kapab kòmande 4 tèst COVID-19 gratis lakay yo nan [COVIDTests.gov](https://www.COVIDTests.gov)
- Vaksen Grip 2024-2025 la disponib kounye a.
 - Vaksen aktyalize kont grip la pwoteje kont twa souch grip la.
 - CDC rekòmande vaksen kont grip la pou tout moun ki gen 6 mwa oswa plis.
 - Moun ki gen 65 ane oswa plis, moun ki gen sèten kondisyon medikal kwonik, timoun piti ak tibebe, ak moun ki ansent yo gen plis risk pou yo devlope konplikasyon grav nan grip la.
 - Manm piblik la ka swiv dènye tandans grip Eta New York yo sou Grip Tracker Depatman an nan nyshe.health.ny.gov/web/nyapd/new-york-state-flu-tracker.

- Vaksen pou Viris Respiratwa Syncytial (RSV) disponib kounye a.
 - Vaksen an ka ede anpeche maladi aparèy respiratwa pi ba yo RSV te koze.
 - Yo rekòmande vaksen an pou moun baze sou laj yo ansanm avèk lòt faktè risk yo.
 - Yo rekòmande pou moun ki gen 75 an oswa plis pran vaksen an.
 - Moun ki gen 60 a 74 ane ta dwe pale ak founisè swen sante yo pou mande si yo gen pi gwo risk pou yo gen RSV grav.
 - Moun ki ansent ka pwoteje tibebe yo kont RSV lè yo pran yon vaksen matènèl. Moun ki ansent ta dwe kontakte obstetrisyen/jinekòlòg yo pou plis enfòmasyon.
 - Genyen tou yon vaksen ki disponib pou tibebe ki fenk fèt ak ti bebe yo rele nirsevamab.
 - Tibebe ki fenk fèt yo ka resevwa sa nan lopital la apre nesans, epi tibebe ki poko gen 8 mwa yo ka jwenn li nan men pedyat yo

Epidemi Lawoujòl ak Vaksen

- Te gen plizyè epidemi lawoujòl dènyèman, yon enfeksyon viral ki danjere pou timoun piti yo.
- Pifò plan asirans sante kouvri depistaj kansè yo.
- Vaksen kont lawoujòl, malmouton ak ribeyòl (MMR) la trè efikas pou anpeche lawoujòl.
 - Yo bay Vaksen MMR la an 2 dòz. Yo bay premye dòz la nan laj 12-15 mwa epi dezyèm dòz la nan laj 4-6 zan.
 - Timoun, adolesan ak granmoun ki pa pran vaksen yo ka resevwa yon ratrapaj 2 dòz ak 4 semèn ant chak vaksen yo.
- Pou plis enfòmasyon, vizite [cdc.gov/measles](https://www.cdc.gov/measles)

Vaksen HPV

- HPV se yon viris ki ka gaye atravè kontak po-a-po epi ki ka lakòz kansè tankou kansè nan kòl matris ak nan gòj. Pifò plan asirans sante kouvri depistaj kansè yo.
- Vaksinasyon kont HPV rekòmande pou tout moun ki poko gen 26 zan.
 - Timoun ki gen ant 11 ak 12 zan ta dwe pran 2 dòz, ke yo bay nan yon entèval 6 a 12 mwa.
 - Moun ki gen ant 15 ak 26 zan ta dwe pran 3 dòz, ke yo bay nan yon peryòd 6 mwa.
- Moun ki gen plis pase 27 ane ta dwe konsilte founisè swen sante yo.
- Pou plis enfòmasyon, vizite [cdc.gov/hpv/vaccines](https://www.cdc.gov/hpv/vaccines)

Mizajou nan règleman imigrasyon

Obligasyon pou Enskripsyon Imigran

- Gouvènman federal Ameriken an kounye a egzije pou kèk imigran san papyè enskri nan Depatman Sekirite Entèn (DHS).
- Nouvo règleman sa a antre anvigè apati 11 Avril 2025.
- Moun ki gen plis pase 14 ane ki antre Ozetazini san pèmasyon epi ki pa janm gen kontak ak otorite imigrasyon yo oblije enskri.
- Gouvènman an konsidere anpil gwoup moun kòm deja anrejistre. Ou ka pa oblije enskri anba nouvo règleman sa a si ou:
 - se yon rezidan pèmanan legal (detantè Kat Vèt)
 - se yon refijye
 - te vini Ozetazini ak yon viza, menmsi li te ekspire
 - yo deja nan pwosedi tribinal imigrasyon
 - yo ba ou otorizasyon travay (pèmi travay), menm si li ekspire
 - yo te jwenn libète sou kondisyon, ki gen ladan libète sou kondisyon alavans, menm si li te ekspire
 - aplike pou rezidans pèmanan legal, menm si aplikasyon an te refize
- Si ou san papyè epi ou pa t janm gen kontak ak otorite imigrasyon yo anvan, enskripsyon an ka gen konsekans imigrasyon ak kriminel.
- Si ou oblije enskri men ou pa fè sa, ou ka fè fas ak konsekans kriminel ak imigrasyon.
- Si w oblije enskri, oswa si ou gen kesyon sou pwosesis la, ou ta dwe pale ak yon avoka imigrasyon ou fè konfyans pou konprann risk ki genyen anvan ou pran nenpòt desizyon.
- Pou plis enfòmasyon, vizite nyic.org/kyr/#14

Yo revoke libète kondisyonèl CBP One

- Anba administrasyon Biden lan, imigran yo te kapab antre Ozetazini lè yo itilize aplikasyon CBP One nan.
- Kounye a, gouvènman an ap revoke estati libète kondisyonèl pou imigran yo ki te antre Ozetazini ki te itilize aplikasyon CBP One nan epi li ap emèt avi revokasyon.
- Kounye a, aplikasyon an rele CBP Home, epi li itilize pou ankouraje imigran yo pou yo depòte tèt yo.
- Anpil moun ki te jwenn libète kondisyonèl atravè CBP One te aplike oswa resevwa lòt estati depi lè sa a, oswa yo ka gen yon dat tribinal ki pral vini.
- Si ou gen yon aplikasyon imigrasyon annatant ak USCIS (pa egzanp, azil, TPS, oswa ajisteman estati atravè maryaj) oswa yon dat tribinal ki pral vini, ou kapab rete Ozetazini pandan y ap egzamine aplikasyon w lan.
- Ou ta dwe pale ak yon avoka pou w konnen opsyon ou yo.

Libète sou kondisyon pou Kiben, Ayisyen, Nikaragwayen, ak Venezyelyen (CHNV)

- Nan dat 25 Mas 2025, DHS te anonse fen pwogram libète sou kondisyon CHNV a. Li t ap fini nan dat 24 Avril 2025.
- Nan dat 14 Avril 2025, yon jij federal te bay yon lòd tanporè pou sispann fen pwogram lan.
- Desizyon jij la pèmèt moun ki anba pwogram libète sou kondisyon CHNV a rete Ozetazini epi kenbe otorizasyon travay yo jiskaske peryòd libète sou kondisyon aktyèl yo a ekspire.



Viza yo revoke

- Gouvènman ameriken an ap revoke viza pou plizyè rezon. Rezon sa yo gen ladan patisipasyon nan manifestasyon, soti nan yon sèten peyi, oswa gen yon entèraksyon ak sistèm jistis kriminel la.
- Pa egzanp, nan dat 5 Avril 2025, gouvènman an te anonse ke li t ap revoke tout viza moun ki gen paspò Sid Soudanè yo genyen epi li t ap anpeche yo bay nouvo viza.
- Moun ki gen viza yo ta dwe kontwòle sitiyasyon viza yo epi konsilte yon avoka imigrasyon si yo konsène.

Mizajou nan règleman imigrasyon

Estat Pwoteksyon Tanporè

(TPS / Temporary Protected Status)

- Gouvènman Ameriken an ka deziyen yon peyi etranje pou TPS si sèten kondisyon, tankou konfli ame oswa dezast natirèl, anpeche sitwayen peyi sa a retounen san danje.
- Pandan yon peryòd deziyasyon, moun ki aplike pou TPS epi ki resevwa yo:
 - Yo pwoteje kont depòtasyon
 - Ka jwenn yon pèmi travay ak nimewo sekirite sosyal
 - Yo ka akòde otorizasyon vwayaj
 - DHS pa kapab arete yo akòz estati imigrasyon yo
- TPS se yon benefis tanporè ki pa mennen nan estati pèmanan. Sepandan, moun ki gen TPS yo ka aplike pou nenpòt lòt avantaj imigrasyon oswa estati non imigran ke yo kalifye pou yo.
- Peyi ki deziyen kounye a pou TPS:
 - Afganistan, Burma (Myanma), Kamewoun, El Salvador, Letiopi, Ayiti, Ondiras, Nepal, Nikaragwa, Somali, Soudan, Sid Soudan, Siri, Ikrèn, Venezyela, Yemèn, Liban
- Pou enfòmasyon espesifik sou peyi a, kondisyon elijiblite, peryòd enskripsyon, ak dènye mizajou, tcheke uscis.gov/TPS.
- Tout aplikan TPS yo kapab kounye a depoze Fòm I-821, Aplikasyon pou Estati Pwoteje Tanporè, sou Entènèt nan uscis.gov/i-821.
- Deziyasyon TPS pou Afganistan, Kamewoun, ak Sid Soudan pral fini byento.
 - TPS pou Sid Soudan pral fini 7 Me 2025.
 - TPS pou Afganistan pral fini 20 Me 2025
 - TPS pou Kamewoun pral fini 7 Jen 2025.

- Deziyasyon DHS ke administrasyon Biden te fè yo sou revizyon. Revizyon DHS sou deziyasyon TPS yo ka lakòz yo anile deziyasyon TPS yo.
 - Nan dat 1ye Fevriye 2025, DHS te revoke TPS pou Venezyelyen ki te resevwa TPS nan dat 3 Oktòb 2023.
 - Nan dat 31 Mas 2025, yon jij federal te bay lòd pou DHS kontinye TPS pou Venezyelyen yo.
 - Litij la ap kontinye epi moun ki gen TPS Venezyelyen yo ap toujou gen estati yo pandan dosye a annatant.
 - Revokasyon sa a pa aplike pou sitwayen Venezyelyen ki te aplike pou epi ki te resevwa TPS anba deziyasyon 2021 an, ki pral rete anvigè jiska 10 Septanm 2025.
 - Nan dat 20 Fevriye 2025, DHS te revoke pasyèlman TPS pou Ayisyen.
 - Peryòd ekstansyon ak re-deziyasyon Ayiti pou TPS te koupe soti nan 18 mwa pou rive nan 12 mwa, ak yon nouvo dat finisman nan 3 Out 2025. Peryòd enskripsyon inisyal la pou nouvo aplikan yo pral fini tou nan 3 Out 2025.
 - Moun ki gen TPS soti nan Venezyela ak Ayiti ta dwe pale ak yon avoka imigrasyon pou wè si yo kalifye pou lòt pwogram yo.
 - Manm kominote yo ta dwe kontinye tcheke deziyasyon TPS peyi yo epi rete okouran de sitiyasyon yo.



Mizajou nan règleman imigrasyon

Ekspansyon Depòtasyon akselere odela fwontyè a

- Apati 21 Janvyè 2025, Depatman Sekirite Enteryè a te elaji itilizasyon yon pwosesis ki rele "depòtasyon akselere".
- Depòtasyon akselere pèmèt gouvènman an depòte rapid yon moun yo kwè ki pa gen papyè, san yo pa parèt devan yon jij imigrasyon.
 - Sèl eksepsyon nan depòtasyon akselere a se si yon moun di ke li pè tounen nan peyi yo epi li pase yon entèvyou sou depistaj laperèz. Sa ka pèmèt yo aplike pou azil.
- Anvan sa, ICE ak CBP te itilize sèlman depòtasyon akselere kont moun ki nan 100 mil nan fwontyè a ak nan lespas 14 jou apre yo te rive.
- Kounye a, gouvènman an te anonse ke li pral itilize depòtasyon akselere sou nenpòt moun ki san papyè nan peyi a ki pa ka pwouve ke yo te nan peyi Etazini kontinyèlman pou omwen dezan anvan arestasyon an.
- Moun yo ta dwe konnen dwa yo epi swiv etap yo pou pwoteje tèt yo ak fanmi yo, tankou pote dokiman pou pwouve rezidans dezan si sa aplikab.
- Pou plis enfòmasyon, vizite nilc.org/resources/known-your-rights-expedited-removal-expansion/

Aksyon Difere pou Timoun ki Rive yo (DACA / Deferred Action for Childhood Arrivals)

- Kounye a, tribinal yo ap deside sou DACA. Sa vle di avni pwogram nan toujou ensèten.
 - Pou plis enfòmasyon, vizite unitedwedream.org/resources/the-5th-circuits-mandate-on-daca-is-expected-to-take-effect-heres-what-you-need-to-know
- Nan dat 12 Mas 2025, dènye desizyon tribinal la ta pèmèt aplikasyon DACA pou premye fwa. Sepandan, poko gen okenn gid ki ajou nan USCIS.
 - Si ou kalifye pou DACA epi w ap konsidere aplike pou premye fwa, ou ta dwe konsilte avèk yon avoka imigrasyon ou fè konfyans anvan ou aplike.
- Litij ap kontinye, kidonk li posib ke pral gen lòt chanjman nan pwogram lan.
- Antretan, DHS ap kontinye aksepte ak trete demann renouvèlman DACA (ki gen ladan demann pou pèmi travay ak libète kondisyonèl alavans). DHS pral aksepte men li pap trete premye demann DACA yo.
 - Si w genyen DACA kounye a, estati w toujou valab.
 - Si DACA ou a ekspire nan sis pwochen mwa yo, renouvle l kounye a!
 - Si w te soumèt yon premye aplikasyon DACA pou USCIS ki poko akòde, aplikasyon sa a pral jele. Li p ap trete jiskaske gen yon lòt avi.
- Moun ki te deja resevwa Aksyon Difere pou Timoun ki rive yo (DACA) kapab kounye a depoze Fòm I-821D (aplikasyon pou renouvèlman DACA) ak I-765 (aplikasyon pou renouvèlman pèmi travay) sou Entènèt.
 - Depo sou entènèt disponib pou moun ki gen DACA kounye a oswa ki gen DACA ekspire mwens pase yon ane de sa.
 - Pou plis enfòmasyon sou DACA ak kijan pou renouvle estati DACA ou, vizite uscis.gov/DACA.



Resous sou detansyon



Kijan pou prepare pou oumenm ak fanmi w

- Si ou pa yon sitwayen ameriken epi ou gen timoun, ou ta dwe planifye davans sizoka ICE, CBP oswa yon lòt ajan federal ta rive kenbe w.
- Pou prepare, ou ta dwe:
 - Kenbe dokiman enpòtan yo yon kote ki an sekirite ke lòt manm fanmi yo konnen.
 - Deside kimoun ou ta vle pran swen timoun ou yo si ou pa kapab fè sa.
 - Deziyen legalman yon moun pou pran swen timoun ou yo.
 - De nan fason ki pi komen pou deziyen legalman yon moun k ap pran swen pitit ou a se:
 - Deziyasyon Moun ki nan Relasyon Paran
 - Gadyen legal derezèv
 - Ranpli lòt fòm pou pitit ou a, tankou yon Fòm Otorizasyon Vwayaj oswa yon Fòm Kontak Ijans Lekòl la.
 - Ou ka vle konsidere tou ranpli yon fòm Pwokirasyon Avoka.
- Pou plis enfòmasyon, vizite vlpcny.org/get-help/immigration/planning-for-immigrant-parents

Kijan pou w konekte si w nan detansyon

- Si imigrasyon oswa lòt fòs lapolis kenbe w, ou gen sèten dwa, tankou dwa pou w kominike.
- Ou gen dwa fè yon apèl telefonik, tankou fanmi w, avoka w, oswa konsila w.
- Ou ka rele yon liy dirèk detansyon imigrasyon pou w konekte ak resous yo.
 - Pou rele Liy Dirèk Nasyonal Detansyon Imigrasyon an, konpoze 9233# nan yon telefòn etablisman. Liy dirèk la gratis, san siveyans, epi li disponib Lendi-Vandredi, 11è dimaten-11è diswa.
 - Pou rele liy dirèk Jistis pou Fanmi Migran yo, ki disponib pou Etablisman Detansyon Federal Buffalo a, rele [716-427-4917](tel:716-427-4917), Lendi-Jedi, 2è apremidi-4è apremidi ak 6è apremidi-8è diswa.

Kijan pou sipòte yon moun ki an detansyon

- ICE ka kenbe moun ki pa sitwayen nan etablisman ICE opere, prizon lokal yo, ak sant detansyon prive.
- Sistèm detansyon imigrasyon an ka difisil pou navige, sa ki fè li difisil pou lokalize epi kominike avèk moun pwòch ou.
- Pou jwenn yon moun ki aktyèlman an detansyon ICE:
 - Ale sou locator.ice.gov epi antre:
 - Non moun nan, peyi nesans li, ak dat nesans li, oswa
 - nimewo A 9 chif
 - Lokalizatè ICE a ta dwe endike ki kote yo kenbe moun nan, men li ka pran tan pou yo parèt nan sistèm sa a.
 - Si ou panse yo ka kenbe fanmi pwòch ou an nan yon sant detansyon ICE espesifik, ou ka jwenn yo tou lè w:
 - Chèche yo sou accesscorrections.com. Si non yo parèt, gen anpil chans ke yo te kenbe yo nan sant ou te chwazi a.
 - Kontakte sant lan dirèkteman nan ice.gov/detention-facilities
 - Si ou pa ka jwenn yon moun lè w itilize sistèm sa yo sou entènèt, ou ka kontakte yon biwo Operasyon Ranfòsman ak Ekspilasyon ICE (ERO): ice.gov/contact/field-offices
 - Pou plis enfòmasyon sou kijan pou jwenn yon moun an detansyon, vizite freedomforimmigrants.org/toolkit-lost-in-detention
- Pou jwenn dat tribinal ak lokasyon yon moun:
 - Vizite acis.eoir.justice.gov epi antre nimewo A 9 chif moun nan, oswa
 - Rele [1-800-898-7180](tel:1-800-898-7180) epi swiv enstriksyon yo.
- Pou jwenn asistans legal:
 - Pou jwenn òganizasyon san bi likratif ki bay sèvis legal imigrasyon gratis oswa a pri abòdab, vizite immigrationadvocates.org/legaldirectory
 - Rele Pwojè Defans Imigran nan [212-725-6422](tel:212-725-6422)
- Pou jwenn asistans ak yon peman kosyon:
 - Si paran pwòch ou an te resevwa yon kosyon li pa kapab peye, li ka kalifye pou asistans kosyon nan yon fon kosyon.
 - Pou enfòmasyon sou kosyon nan eta New York, vizite envisionfreedom.org/get-support
 - Pou w jwenn yon lis fon obligasyon atravè peyi a, vizite bit.ly/localbailfunds

Resous fanmi

Konje Prenatal Eta Nouyòk Peye

- Apati 1ye Janvyè 2025, Eta New York ap prezante Konje Prenatal Peye.
- Nenpòt Nouyòkè k ap travay prive ki ansent ap kapab resevwa yon lòt 20 èdtan konje maladi peye pou swen prenatal.
- Swen prenatal se anplis de konje maladi anplwaye yo ki deja egziste epi li pa bezwen akimile. Li disponib osito ke yon anplwaye kòmanse travay.
 - Konje Prenatal Peye separe ak Konje Maladi Eta New York oswa nenpòt lòt règleman oswa avantaj konje.
 - Anplwaye yo pa kapab fòse anplwaye yo pou yo itilize lòt kalite konje anvan yo itilize Konje Prenatal Peye oswa chwazi yon konje pase yon lòt.
- Anplwaye yo ka itilize konje sa a pou plizyè gwosès nan yon ane, men yo limite a 20 èdtan nan yon peryòd 52 semèn.
- Konje Prenatal Peye aplike pou tout anplwaye nan sektè prive, kèlkeswa okipasyon an, endistri, oswa kondisyon atan pasyèl oswa èdtan siplemantè.
- Swen prenatal gen ladan tretman fètilite tankou fegondasyon in vitro ak swen nan fen gwosès la.
- Pou plis enfòmasyon, vizite ny.gov/prenatal



Ekstansyon kredi timoun Empire State

- Tout fanmi ki ranpli taks ki gen timoun ki poko gen 17 ane elijib pou kredi pou timoun Empire State, siplèman Eta New York nan Kredi taks federal pou timoun.
- Si w gen yon timoun ki depandan ki poko gen 17 an, ranpli taks, epi w ap viv nan Eta New York aplentan (oswa w marye ak yon moun ki abite aplentan) ou kalifye pou resevwa kredi taks ranbousab sa a nan pwochen sezon pou deklarasyon taks la.
- De preferans, kredi pou timoun Empire State gen ladann paran ki ranpli taks yo lè w itilize yon Nimewo Idantifikasyon Endividyèl Taxpayer (ITIN).
- Pou plis enfòmasyon sou kredi pou timoun Empire State, vizite tax.ny.gov/pit/credits/empire_state_child_credit.htm.

Pwogram Asistans Swen Timoun

- Kounye a, fanmi yo elijib pou asistans gadri si yo fè 85% revni medyàn eta a oswa mwens.
 - Yon fanmi ap elijib si yo gen yon revni anyèl ki pa plis pase:
 - \$73,869.56 pou yon fanmi de 2 moun
 - \$91,250.63 pou yon fanmi de 3
 - \$108,631.70 pou yon fanmi de 4
 - \$126,012.77 pou yon fanmi de 5
 - \$143,393.84 pou yon fanmi de 6
 - Depans yo pral limite a 1% nan revni total fanmi an pi wo pase liy povrete a pou fanmi k ap patisipe yo.
 - Kantite absans akseptab anyèl yo se 80.
- Pou jwenn plis enfòmasyon ak pou wè si ou kapab jwenn gadri pou yon pri ki ba oswa gratis, vizite ocfs.ny.gov/ccap.

Lekòl ak edikasyon

Sistèm Lekòl Piblik (3K-12)

- Eta Nouyòk garanti chak timoun, kèlkeswa sityasyon imigrasyon yo, dwa a yon bon jan kalite edikasyon gratis, kòmanse nan jadendanfan epi jiskaske yo swa resevwa yon diplòm lekòl segondè, oswa jiska laj nan fen ane kote elèv la vin gen 21 ane.
- Fanmi yo garanti dwa pou yo jwenn tradiksyon ak entèpretasyon tout dokiman ki gen enfòmasyon enpòtan sou edikasyon yon timoun nan yon fason apwopriye.
- Elèv yo ka aplike epi enskri nan yon lekòl piblik Eta New York nenpòt ki lè pandan ane a, menmsi opsyon yo ka limite andeyò peryòd enskripsyon tradisyonèl la
- Lekòl piblik yo ka pa mande enfòmasyon sou sityasyon imigrasyon yo epi yo p ap pataje enfòmasyon elèv yo pou okenn pwogram lajounen lekòl regilye. Kèk pwogram timoun piti ki gen èdtan pwolonje ka gen kondisyon imigrasyon oswa kalifikasyon ki baze sou revni.
- Enfòmasyon sou Lekòl Piblik Vil Nouyòk
 - Pou jwenn enfòmasyon sou fason pou mande sèvis tradiksyon ak entèpretasyon nan yon Lekòl Piblik Vil Nouyòk, vizite schools.nyc.gov/hello oswa rele [718-935-2013](tel:718-935-2013).
 - Pou jwenn enfòmasyon sou pwosesis admisyon an, telechaje “2023 NYC Public Schools Admission Guide,” ki disponib nan 9 lang, nan schools.nyc.gov/admissions.
 - Pou jwenn ak aplike nan yon Lekòl Piblik Vil Nouyòk, vizite myschools.nyc, rele 311, oswa vizite yon Sant Akèy pou Fanmi pou jwenn asistans. Ou ka jwenn lokal Sant Akèy pou Fanmi yo nan schools.nyc.gov/fwc
 - Peryòd enskripsyon yo varye selon diferan nivo klas yo. Pou wè Kalandriye Admisyon Otòn 2024 la, vizite schools.nyc.gov/enroll.

Èd Finansye pou Kolèj

- Jwenn èd nan UnderstandingFAFSA.org, yon sit entènèt ki bay gid ak resous pou elèv ak fanmi k ap chèche lajan pou kolèj.
 - Gid FAFSA gratis pou elèv lekòl segondè yo disponib nan dis lang.
 - Sitwèb la te mete ajou paj Pratik yo pou etidyan san papyè yo ansanm avèk fanmi imigran yo
- Pwogram èd finansye Eta New York
 - Pwogram Asistans finansye pou lekòl (TAP) ede rezidan New York ki elijib yo peye ekolaj nan lekòl yo apwouve nan Eta New York.
 - Yon prim TAP anyèl kapab jiska \$5,665. Paske TAP se yon sibvansyon, ou pa oblije ranbouse l.
 - Pou w jwenn plis enfòmasyon oswa pou aplike, vizite hesc.ny.gov/tap
 - Bousdetid Excelsior
 - Bousdetid Excelsior la, ansanm ak lòt pwogram èd finansye elèv yo, pèmèt elèv yo ale nan yon kolèj SUNY oswa CUNY gratis
 - Elèv yo ki gen fanmi ki gen yon revni anyèl \$125,000 oswa mwens elijib pou aplike.
 - Pwogram Bousdetid NYS Excelsior a ap louvri an Me 2025 pou Ane Akademik 2025-26 la.
 - Pou plis enfòmasyon oswa pou aplike, vizite hesc.ny.gov/excelsior
 - Lwa DREAM Eta New York senatè José Peralta bay etidyan ki san papyè yo ak lòt aksè nan sibvansyon ak bousdetid ki administre pa Eta New York ki soutni frè detid siperyè yo.
 - Pou plis enfòmasyon oswa pou aplike, vizite hesc.ny.gov/dream



Otonomizasyon finansye



Depoze taks ou an 2025

- Dat limit pou depoze deklarasyon taks ou ane sa a se te 15 Avril 2025.
- Si ou pa depoze deklarasyon taks ou pou ane sa a oswa pou ane anvan yo, ou ta dwe fè sa oplivit posib.
 - Si ou dwe taks, ou ka dwe yon penalite paske ou ranpli an reta ak enterè sou taks ki pa peye nan dat limit orijinal la.
 - Si ou pa dwe taks oswa ou espere yon ranbousman, ou ka pa dwe yon penalite. Men, li ka pi bon pou depoze deklarasyon an oplivit posib pou resevwa ranbousman w oswa pou asire ou pa dwe yon balans.
 - Pou w jwenn plis enfòmasyon, vizite irs.gov/taxtopics/tc153
- Èske ou bezwen èd pou ranpli taks ou?
 - Ou ka jwenn asistans gratis pou preparasyon taks pa volonte IRS ki sètifye nan pwogram Asistans taks sou revni volonte (VITA), Tax Counselling for the Elderly (TCE), ak pwogram Tax-Aide.
 - Sèvis sa yo disponib si revni w se \$67,000 oswa mwens, si w gen 60 an oswa plis, oswa si w gen yon andikap oswa si w pa pale angle.
 - Pou plis enfòmasyon ak pou jwenn yon kote toupri w, vizite irs.gov/VITA
 - Ou ka konekte ak volonte IRS vityèlman ki sètifye pou prepare taks ou atravè GetYourRefund.org
 - Sèvis sa a gratis si revni w se \$67,000 oswa mwens, epi li se yon bon opsyon si ou konfòtab pou itilize teknoloji.
 - Ou ka prepare epi ranpli pwòp deklarasyon w atravè IRS Free File nan irs.gov/freefile
 - Si revni w se \$84,000 oswa mwens, ou ka jwenn asistans gide pou preparasyon taks ou.

- Ou ka itilize Direct File pou depoze deklarasyon taks ou.
 - Si salè 2024 ou yo te anba \$200,000, ou ka kalifye pou direct File.
 - Tcheke si w kalifye nan tax.ny.gov/pit/efile/direct-file/direct-file-eligibility.htm
- Atansyon pou fwod! IRS p ap janm voye tèks, imèl, oswa kontakte w sou rezo sosyal pou mande enfòmasyon pèsònèl oswa finansye w.
 - Aprann enfòmasyon sou fwod taks ki sot pase yo ak kijan pou rekonèt ak rapòte youn nan irs.gov/alerts

Enfòmasyon sou Kontribyab pou Moun k ap Depoze pou ITIN

- Nan mwa Avril 2025, Sèvis Revni Entèn (IRS) te rive nan yon akò pou kolabore ak Depatman Sekirite Entèn pou pataje enfòmasyon sansib sou kontribyab san papye ki gen òdonans pou yo retire moun nan kay la.
- Pou plis enfòmasyon sou ITIN ak konfidansyalite done, vizite nyc.org/resources-training/taxpayer-information-for-itin-filers

Ogmantasyon Salè Minimòm Eta New York 1ye Janvyè 2025

- Apati 1ye Janvyè 2025, Eta New York pral ogmante salè minimòm nan.
 - Nan Eta New York, salè minimòm pral \$15.50.
 - Nan Vil Nouyòk, Long Island, ak Westchester, salè minimòm yo pral \$16.50.

Nouvo to pèman minimòm pou travayè ki fè livrezon manje nan vil Nouyòk

- Si w fè livrezon restoran pou yon aplikasyon nan Vil Nouyòk, ou gen dwa kèlkeswa sityasyon imigrasyon w.
- Aplikasyon w lan dwe peye w omwen \$21.44 pa èdtan (sa pa enkli poubwa) pou tan ou pase ap fè livrezon yo.
 - Minimòm sa a ap ogmante 1ye Avril chak ane.
 - Aplikasyon yo dwe swiv lòt règleman ki ogmante salè yo.
- Pou plis enfòmasyon sou salè minimòm ak dwa travayè yo, vizite nyc.gov/DeliveryApps.
 - Enfòmasyon yo disponib an Angle, Panyòl, Arab, Bengali, Chinwa, Franse, Kreyòl Ayisyen, Koreyen, Polonè, Ris, ak Oudou.

Demokrasi

Jen 2025 Primè Majistra

- Primè majistra pou NYC, Albany, ak Buffalo se 24 Jen 2025.
- Pou patisipe nan yon eleksyon primè nan Eta New York, ou dwe anrejistre nan yon pati k ap òganize yon eleksyon.
- Dènye jou pou w enskri pou w vote nan eleksyon primè sa a, oswa pou w chanje adrès ou, se 14 Jen 2025.
- Pou w revize enskripsyon votè w ak afilyasyon yon pati, vizite voterlookup.elections.ny.gov.
 - Si w gen kesyon sou estati enskripsyon w, kontakte Konsèy Eleksyon konte w la: elections.ny.gov/CountyBoards.html
 - Rezidan NYC: vizite vote.nyc

Enskri pou vote

- Ou ka enskri pou vote si ou gen 16 ane oswa plis, ou se yon Sitwayen Ameriken ak yon rezidan nan New York pou omwen 30 jou anvan eleksyon an.
 - Si w gen laj 16 oswa 17 ane, ou ka enskri davans pou w vote, men ou pa ka vote jiskaske w gen 18 ane.
 - Ou pa kapab enskri pou vote si w nan prizon pou yon kondanasyon krim oswa si yon tribinal jije ou enkapab mantalman.
- Konsèy Eleksyon Eta New York: www.elections.ny.gov/VotingRegister.html
- Konsèy Eleksyon Eta New York: vote.nyc/page/register-vote
- Anrejistre sou Entènèt (si w gen yon Lisans Chofè Eta Nouyòk, yon Pèmi oswa yon ID ki pa lisans): voterreg.dmv.ny.gov/MotorVoter
- Mande yon fòm enskripsyon sou papye pa telefòn (ki disponib nan lang angle oswa panyòl): 1-800-FOR-VOTE (1-800-367-8683)
- Ou pa sèten si ou anrejistre pou vote? Tcheke sitiyasyon enskripsyon elektè w nan voterlookup.elections.ny.gov

Dwa w nan biwo vòt yo

- Votè yo ka vizite NENPÒT Sant Vòt Bonè nan konte kote yo abite a, eksepte nan Vil Nouyòk, kote votè yo afekte pa adrès nan YON sit pou vòt bonè.
- Si ou kwè ou elijib pou vote epi ou te anrejistre alè pou vote, men yo pa t kapab jwenn non w sou lis elektè yo, ou ka mande yon bilten vòt pwovizwa oswa yon bilten affidavit.
- Ou pa oblije prezante idantite nan biwo vòt yo menm si w se yon moun ki vote pou premye fwa.
- Ou ka toujou vote si w ap fè eksperyans sanzabri.
- Nan kèk sikonstans, ou ka toujou elijib pou vote si yo te kondane w pou yon krim.
- Pou plis kondisyon sou elijiblite: www.nycvotes.org/how-to-vote/voting-rights
- Gen kèk anplwaye nan Eta New York ki elijib pou resevwa jiska dezèdtan konje peye pou yo ka vote. Tcheke pou wè si ou kalifye: www.elections.ny.gov/NYSBOE/elections/TimeOffToVoteFAQ.pdf

Pou aprann plis sou sistèm eleksyon nou yo ak kijan yo fonksyone, gade videyo nou yo: nycic.me/civics



Konnen dwa ou yo



Manm kominote ak alye yo ta dwe konnen dwa yo chak fwa yo fè fas ak Imigrasyon ak Ranfòsman Ladwàn (ICE), Patwouy Fwontyè, oswa lòt lapolis.

Si imigrasyon oswa lòt ajan polis kanpe w, sonje:

- Rete Poze. pa kouri. Pa reziste oswa bloke ofisye a.
- Pa bay manti oswa pa bay fo dokiman.
- Ou gen dwa rete an silans. Nenpòt bagay ou di yo ka itilize kont ou
- Si yon ajan mande si yo ka fouye w oswa afè w yo, ou gen dwa di non.
 - Sepandan, ou ka pa reziste fizikman
 - Lapolis ka manyen rad ou si yo sispèk yon zam.
- Si ou pa yon sitwayen ameriken epi yon ajan imigrasyon mande papye imigrasyon w, ou dwe montre yo si ou genyen yo avèk ou.
- Si yo kanpe w, arete w oswa lapolis arase w, eseye jwenn non ajan an (yo), nimewo, ak nenpòt lòt enfòmasyon idantifikasyon.
- Oumenm oswa yon lòt moun nan kominote a ka pran videyo oswa odyo anrejistremman entèraksyon yo avèk lapolis. Ou ka ekri tou sa ki te pase a apre yo fin ale.
- Li ilegal pou ajan kap fè respektè lalwa yo fè nenpòt arè, fouy, detansyon, oswa depòtasyon ki baze sou ras ou, orijin nasyonal, relijyon, sèks, oswa etnisite ou.

Ou ka rapòte entèraksyon ak ajan federal yo bay Pwojè Defans Imigran (IDP).

IDP bay enfòmasyon legal ak referans tou pou imigran yo te arete yo, yo te ba yo tikè oswa yo te kondane yo pou yon krim. Rele 212-725-6422 oswa imèl info@immdefense.org

Espas Prive yo

- Kay ou ak lòt "espas prive" (tankou zòn travay sèlman pou anplwaye yo) genyen pwoteksyon espesyal espas piblik yo pa genyen. Ofisye yo ka antre nan espas prive sèlman si yo gen konsantman w oswa si yo montre w yon manda jidisyè (jij ki siyen).

Zòn Pwoteje yo

- Nan mwa Janvyè 2025, administrasyon Trump lan te anile yon politik depi lontan ki te dirije ICE ak CBP pou evite ranfòsman imigrasyon nan "zòn sansib" oswa "zòn pwoteje" tankou lekòl, etablisman swen sante, ak kote yo adore.
- Malgre chanjman sa yo, Nouyòkè yo toujou gen kèk pwoteksyon nan kote sa yo.
- Yon Dekrè Egzekitif Eta New York 2018 entèdi ranfòsman imigrasyon nan etablisman Eta New York tankou yon lekòl piblik oswa lopital sof si ICE gen yon manda jidisyè.
- Lwa ki Pwoteje Tribinal Nou yo pwoteje Nouyòkè yo kont arestasyon nan tribinal eta, vil ak minisipalite san yon manda jidisyè.
- ICE ak lòt ajan yo pa kapab antre nan "espas prive" san yon manda jidisyè oswa konsantman pwopriyetè a.

Ou dwe okouran de fwod imigrasyon

- Lwa imigrasyon konplike. Fè atansyon lè w ap diskite sou sitiyasyon w ak nenpòt moun oswa biznis
- Ou ta dwe sèlman pale ak yon avoka oswa reprezantan Depatman Jistis (DOJ) akredite pou konsèy legal sou sitiyasyon w.
- Pa janm jwenn èd pou imigrasyon nan men yon "notario", yon ajan vwayaj, yon moun k ap prepare taks, yon moun k ap prepare fòm oswa yon notè. Ozetazini, yon "notario" se PA yon avoka!

Si w bezwen èd avèk dosye w la oswa si w gen kesyon jeneral sou imigrasyon, rele liy dirèk Biwo pou Nouvo Ameriken yo nan 1-800-566-7636.

Sekirite Kominotè



Tout moun, kèlkeswa estati imigrasyon oswa idantite yo, merite pou yo an sekirite nan kominote yo.

Krim Rayisman ak Patipri

- Yon krim rayisman se yon ofans ki motive pa patipri kont ras, koulè, orijin nasyonal, zansèt, sèks, relijyon, pratik relijye, laj, andikap oswa oryantasyon seksyèl yon moun.
- Eta New York gen yon Gwoup Travay sou Krim Rayisman pou adrese ogmantasyon nan rapò sou menas, arasman ak vyolans ki baze sou patipri.
- Si w wè yon bagay oswa si w viktim yon krim rayisman:
 - Rapòte li bay Divizyon Dwa Moun Eta New York. Rele [1-888-392-3644](tel:1-888-392-3644), voye tèks “HATE” nan [81336](https://forms.ny.gov/s3/Hate-Crime-Tips), oswa ale nan forms.ny.gov/s3/Hate-Crime-Tips. Ou ka vizite dhr.ny.gov pou plis enfòmasyon
 - Pou rapòte yon krim rayisman k ap fèt oswa nenpòt ijans, rele [911](tel:911) imedyatman.
- Lè yo rapòte krim rayisman, tout enfòmasyon konsènan eksperyans ou, idantite w ak lòt moun rete konfidansyèl.
- Ou ka rapòte yon krim rayisman epi resevwa sèvis kèlkeswa sitiyasyon imigrasyon w.

Resous Kominotè

- Biwo Vil Nouyòk pou Prevansyon Krim Rayisman yo ofri sèvis, resous ak sipò pou manm kominotè ansanm avèk òganizasyon yo. Resous yo disponib nan plizyè lang. Pou plis enfòmasyon, vizite nyc.gov/stophate.
- Sant pou Edikasyon Anti-Vyolans travay pou anpeche, deranje, ak geri de vyolans rayisman nan kominote New York yo. Yo gen pwogram edikasyon sou defans pwòp tèt ou, atelye travay pou moun k ap gade, ak otonomi jèn yo. Rele [1-718-788-1775](tel:1-718-788-1775) oswa vizite caeny.org pou plis enfòmasyon.

Konekte avèk Kominote a

- AAPI
 - Asian Americans for Equality: [212-979-8381](tel:212-979-8381), aafe.org
 - Chhaya for South-Asian and Indo-Caribbean communities: [718-478-3848](tel:718-478-3848), chhayacdc.org
 - Korean Family Service Center: [718-460-3800](tel:718-460-3800), kafsc.org
 - Minkwon Center for Community Action: [718-460-5600](tel:718-460-5600), minkwon.org
 - National Federation of Filipino American Associations New York: [212-684-0542](tel:212-684-0542), naffaa.org
 - Sikh Coalition: [516-930-0302](tel:516-930-0302), sikhcoalition.org
- African
 - African Communities Together: [347-746-2281](tel:347-746-2281), africans.us
 - African Services Committee: [212-222-3882](tel:212-222-3882), africanservices.org
 - Sauti Yetu Center For African Women: [718-665-2486](tel:718-665-2486), sautiyetu.us
- Arab/Muslim
 - Arab American Association of New York: [718-745-3523](tel:718-745-3523), arabamericannny.org
 - Council on American-Islamic Relations of New York: [646-665-7599](tel:646-665-7599), cair-ny.org
 - Muslim Community Network: [347-519-2755](tel:347-519-2755), mcnny.org
- Andikap
 - Center for Disability Rights: [585-546-7510](tel:585-546-7510), cdrnys.org
 - Disability Rights New York: [518-432-7861](tel:518-432-7861), drny.org
- Panyòl/Latino
 - Hispanic Federation: [866-432-9832](tel:866-432-9832), hispanicfederation.org
 - Latino Commission on AIDS: [212-584-9325](tel:212-584-9325), latinoaids.org
 - Mixteca: [718-965-4795](tel:718-965-4795), mixteca.org
 - TransLatinx: [646-882-2000](tel:646-882-2000), translatinxnetwork.org
- LGBTQ+
 - Caribbean Equality Project: [347-709-3179](tel:347-709-3179), caribbeanequalityproject.org
 - Gay, Lesbian, Bisexual and Transgender Community Center: [212-620-7310](tel:212-620-7310), gaycenter.org
 - New York City Gay and Lesbian Anti-Violence Project: [212-714-1141](tel:212-714-1141), avp.org
- Ameriken Natif Natal ak Natif Natal Alaska
 - American Indian Community House: [646-575-3638](tel:646-575-3638), aich.org
 - North American Indigenous Center of New York: [516-930-0302](tel:516-930-0302), naicny.org

Resous NYS



Biwo pou Nouvo Ameriken NYS

- Si oumenm oswa yon moun ou konnen ki bezwen asistans legal gratis, rele liy dirèk la nan [1-800-566-7636](tel:1-800-566-7636). Tout enfòmasyon apèl yo konfidansyèl.

Depatman Sante NYS

- Aplikasyon pou kouvèti sante: rele [1-855-355-5777](tel:1-855-355-5777) oswa vizite nystateofhealth.ny.gov.

Biwo Sante Mantal NYS

- Pou kesyon sou sèvis sante mantal oswa pou jwenn yon founisè sèvis sante mantal, rele [1-800-597-8481](tel:1-800-597-8481) oswa vizite omh.ny.gov.
- Liy Asistans Nasyonal pou Prevansyon Swisid: Si lavi w oswa yon lòt moun an danje iminan, rele 911. Si w nan kriz epi w bezwen èd imedya, rele [1-800-273-8255](tel:1-800-273-8255) oswa voye tèks "GOT5" nan [741-741](tel:741-741).

Biwo Eta Eta New York pou Prevansyon Vyolans Domestik

- Si oumenm oswa yon lòt moun nan yon relasyon ki kontwole pa yon lòt moun atravè abi vèbal, fizik, oswa seksyèl, oswa lòt taktik, rele liy dirèk Vyolans Domestik Eta New York la nan [1-800-942-6906](tel:1-800-942-6906).
- Pou pale ak yon avoka sou Entènèt, vizite opdv.ny.gov. Disponib 24/7 nan pifò lang yo.

Depatman Travay NYS

- Depatman Travay la angaje l pou l pwoteje ak pwomouvwa sekirite ak sante travayè yo, salè, ak kondisyon travay yo.
- Pou jwenn enfòmasyon sou lwa sou salè ak èdtan, sante ak sekirite nan travay, oswa pou depoze yon plent, rele [1-888-469-7365](tel:1-888-469-7365) oswa vizite dol.ny.gov/safety-and-health
- Pou èd ak Asirans Chomaj, rele [1-888-209-8124](tel:1-888-209-8124) oswa vizite dol.ny.gov/unemployment/unemployment-insurance-assistance.

Divizyon Dwa Moun Eta New York

- Lwa sou Dwa Moun nan New York entèdi diskriminasyon nan domèn tankou travay, lojman, kredi, edikasyon, ak lokasyon nan akomodasyon piblik, ki baze sou laj, ras, orijin nasyonal, sèks, oryantasyon seksyèl, idantite oswa ekspresyon seksyèl, eta sivil, andikap, estati militè, ak lòt klas yo.
- Si w santi yo te fè diskriminasyon kont ou, pote yon plent nan [1-888-392-3644](tel:1-888-392-3644) oswa vizite dhr.ny.gov.

Lojman NYS

- Pou jwenn èd pou lojman abòdab, rele [1-877-428-8844](tel:1-877-428-8844) oswa vizite nyhousingsearch.gov.
- Pou jwenn enfòmasyon sou lotri lojman abòdab nan Vil Nouyòk, rele [212-863-7990](tel:212-863-7990) oswa vizite housingconnect.nyc.gov.
- Pou jwenn enfòmasyon sou dwa lokatè yo nan Eta New York, vizite ag.ny.gov/publications/residential-tenants-rights-guide.

Biwo Sèvis Viktim Eta New York

- Si oumenm oswa yon moun ou konnen te eksperimente yon krim rayisman, Biwo Sèvis Viktim Eta New York kapab ede w ak bòdwo medikal ak depans pou konsèy, depans fineray ak antèman, salè ki pèdi, ak lòt kalite asistans. Rele [1-800-247-8035](tel:1-800-247-8035) oswa vizite ovs.ny.gov pou plis enfòmasyon.

Pou wè dokiman sa a sou entènèt oswa nan lòt lang, vizite nyic.org/KYR oswa eskane kòd sa a:



Si w gen kesyon oswa kòmantè sou bwat zouti sa a oswa enfòmasyon ki ladan l, tanpri kontakte:
Bryan Lee – blee@nyic.org

Kowalisyon Imigrasyon New York (NYIC) se yon politik parapli ak òganizasyon defans ki reprezante plis pase 200 gwoup dwa imigran ak refijye atravè New York.

Nou anvizaje yon Eta New York ki pi fò paske yo akeyi tout moun, trete yo san patipri, epi yo ba yo chans pou yo reyalize rèv yo. Misyon nou se ini imigran, manm, ak alye yo pou tout Nouyòkè yo ka pwospere.



New York Immigration Coalition

131 W 33rd St, Ste 610
New York, NY 10001
212 627 2227
nyic.org